une tournée de trois semaines aux Bermudes, aux Bahamas, à la Jamaïque, à la Trinité et à la Barbade?

L'hon. Mitchell Sharp (ministre du Commerce): Monsieur l'Orateur, je remercie l'honorable député de sa question. Un de mes collègues me l'avait également posée et j'essaie de me renseigner pour y répondre.

LES PÉNITENCIERS

SAINT-VINCENT-DE-PAUL—PROJET DE VISITE À L'INTENTION DES DÉPUTÉS

A l'appel de l'ordre du jour.

M. Frank Howard (Skeena): Monsieur l'Orateur, j'aimerais poser une question au ministre de la Justice. Aurait-il l'obligeance d'organiser sans retard une visite du pénitencier Saint-Vincent-de-Paul afin qu'un aussi grand nombre de députés que possible puissent se rendre compte personnellement des conditions pitoyables qui y existent?

L'hon. Guy Favreau (ministre de la Justice): Monsieur l'Orateur, je crois avoir réussi l'autre jour à organiser une visite fort utile pour le représentant de Skeena et je prendrai sa question de ce matin en considération.

KINGSTON—LA NOUVELLE CONSTRUCTION

A l'appel de l'ordre du jour.

M. S. J. Enns (Portage-Neepawa): Monsieur l'Orateur, j'ai une question à poser au ministre de la Justice. A-t-on pris une décision quant à la construction d'un groupe d'installations pénitentiaires à Kingston? Si aucune décision n'a encore été prise, le ministre veillera-t-il à obtenir les conseils les plus judicieux quant au dessin et à l'agencement de ces nouveaux immeubles?

L'hon. Guy Favreau (ministre de la Justice): Monsieur l'Orateur, en ce qui a trait à la première partie de la question, je dois dire que je n'ai encore pris aucune décision quant à la nature exacte et aux plans de ce groupe de bâtiments. Pour ce qui est de demander conseil, je dirai que des experts-conseils des États-Unis ont déjà donné leurs avis en ce qui concerne les plans et dessins, mais, je le répète, je n'ai pas encore pris de décision définitive.

M. Enns: Une question supplémentaire, monsieur l'Orateur. Le ministre a-t-il l'intention de permettre à un comité parlementaire d'examiner les plans? Une pareille occasion sera-t-elle fournie?

L'hon. M. Favreau: Je songe sérieusement à la possibilité de former un comité parlementaire sur les prisons et les pénitenciers.

[M. Crouse.]

M. Robert C. Coates (Cumberland): Puis-je poser une question supplémentaire? Vu le fait que, d'après les journaux, la date limite est déjà passée pour la présentation de soumissions visant la nouvelle institution pénale de Springhill, et qu'il y aura vraisemblablement un délai de six semaines avant que le Conseil du Trésor ne puisse approuver le contrat du soumissionnaire le moins élevé, je me demande si le ministre pourrait examiner la question en vue d'accélérer l'étude des soumissions et d'adjuger le contrat plus tôt?

L'hon. M. Favreau: C'est ce que je ferai, monsieur l'Orateur.

L'INDUSTRIE

BELLEVILLE—MESURES POUR EMPÊCHER LA FERMETURE D'UNE USINE

A l'appel de l'ordre du jour.

M. R. A. Webb (Hastings-Frontenac): Monsieur l'Orateur, j'ai une question à poser au ministre de l'Industrie mais, comme il est absent, je l'adresserai au ministre suppléant. Quelles mesures a-t-on prises ou compte-t-on prendre afin d'empêcher la fermeture, à la fin de ce mois-ci, de l'*International Precision Company* à Belleville (Ont.) ce qui oblige...

M. l'Orateur: A l'ordre, s'il vous plaît.

M. Webb: ...environ 70 ouvriers spécialisés à se chercher un nouvel emploi?

M. l'Orateur: A l'ordre! C'est une question à inscrire au *Feuilleton*.

M. Webb: Monsieur l'Orateur, j'invoque le Règlement. Il s'agit d'une question vraiment urgente car cette usine va fermer ses portes ce mois-ci et ces hommes vont se trouver sans emploi.

M. l'Orateur: A l'ordre, s'il vous plaît.

M. Webb: Que va-t-on faire pour remédier à cette situation? Voilà le problème.

M. l'Orateur: A l'ordre, s'il vous plaît. Si je ne me trompe pas, on a déjà posé cette question à deux ou trois reprises.

M. Webb: J'aimerais faire une demande pour que cette question soit débattue à la première occasion.

LES TRANSPORTS

PROJET DE SUPPRESSION DE TRAINS DU PACIFIQUE-CANADIEN DANS L'OUEST

A l'appel de l'ordre du jour.

M. H. A. Olson (Medicine-Hat): Monsieur l'Orateur, j'aimerais poser une question au ministre suppléant des Transports. En raison